



Camping Madulain

R. Garofani
via Vallatscha
CH-7523 Madulain
Tel./Fax: +41-(0)81-8540161
www.campingmadulain.ch

Herzlich Willkommen auf dem Camping Madulain!

Sommer: Anfang Juni bis Mitte Oktober
Winter: Mitte Dezember bis Mitte April

Wir wünschen Ihnen einen schönen Aufenthalt auf dem Camping Madulain und möchten Ihnen in der Folge einige Informationen zum Was, Wie und Wo geben:

Brot:	Brot kann bis 15:30h bestellt werden. Formulare in der Sanitäreanlage ausfüllen und in die Box werfen (Namen nicht vergessen). Die bestellten Brote können am folgenden Tag ab 8:00h in der Réception abgeholt werden.
Sanitär-anlagen	Die Sanitäreanlagen befinden sich neben der Réception.
Abfälle	Abfallsäcke (auch die Kleinen) bitte nicht in die Mülltonnen, sondern zugebunden in den, dafür vorgesehenen, Container hinter dem Haus geben! Lose Küchenabfälle bitte in die Mülltonne vor dem Wintergarten geben und nicht in die Mülleimer in der Sanitäreanlage! Altglas, PET-Flaschen, Konservendosen, Aluminiumabfälle und Speiseöl können in die dafür vorgesehenen Sammelcontainer über der Strasse gegeben werden.
Ab-wässer	Hinter dem Haus hat es eine Ausgussstelle für Chemietoiletten und andere Abwässer. Für fest eingebaute Abwassertanks gibt es davor eine Ausgussstelle im Boden (ev. Platzwart fragen). Bitte die angebrachten Hinweisschilder beachten!
Frisch-wasser	Frischwasserkanister können in der Sanitäreanlage, gleich rechts der Eingangstüre, befüllt werden. Fest eingebaute Frischwassertanks können bei der Ausgussstelle, hinter dem Haus, befüllt werden. Beim Brunnen, im oberen Teil des Campingplatzes, kann im Sommer ebenfalls Frischwasser gezapft werden.
Grill	Der Gemeinschaftsgrill steht unseren Gästen zur Verfügung (Absprache mit Platzwart). Kohlegrills sind auf dem Campingplatz nicht gestattet.
WLAN	Der drahtlose Internetzugang ist verschlüsselt und Passwort geschützt, er steht kostenlos ausschliesslich unseren Campinggästen zur Verfügung. Das Passwort erhalten Sie an der Réception.
Unter-stand	Das 1. kleine Fass (Nr. 33) oben rechts, vom Eingang her gesehen, ist innen mit einem Tisch und 2 Bänken ausgestattet und steht Gästen mit Zelt zur Verfügung.

Winter-garten	Wir bewirten Sie gerne in unserem Wintergarten und führen deshalb neben Kaffee, Mineralwasser, Süssgetränken und Bier auch einige gute Weine. Der Wintergarten ist jedoch kein Picknickplatz!
Spiel-platz	Der Spielplatz im Dorf ist öffentlich und kann von den Gästen benutzt werden. Bitte halten Sie zum Spielplatz Sorge und verlassen Sie ihn so, wie Sie ihn angetroffen haben.
Tourist-ische Informa-tionen	Informationen über Sport, Kultur, Anlässe etc. sind im Abwaschraum vorhanden. Ausserdem finden Sie viele Informationen im Internet (www.engadin.ch , www.engadin.com , etc.), (konsultieren Sie die Rubrik Links auf unserer Webseite). Auf unserer Webseite finden Sie einen ausführlichen und umfassenden Veranstaltungskalender der Region!
Einkauf-en	Es gibt jeweils einen Supermarkt in Zuoz (Coop 2,3 km beim Bahnhof) und in La Punt (Volg 1,7 km Dorfeingang). Des weitern befinden sich Bäckereien, Metzgereien und andere Läden in den Dörfern.
Rest-aurants	Es gibt verschiedene Restaurants in den umliegenden Orten, eine Liste finden Sie im Gastroführer (s. Touristische Informationen). Zu empfehlen sind: Restaurant-Pizzeria Albula + Pizzeria Palmisano's in La Punt Chamues-ch, Restaurant SurEn + Restaurant Dorta in Zuoz, Hotel InLain in Brail, Hotel Waldhaus + Veltlinkeller in St. Moritz, um nur einige zu nennen. Geheimtip am Mittag: Restaurant Engadin Airport.

Anmeldung	Die Anmeldung erfolgt vor Einfahrt auf den Campingplatz.	Kochen	Es darf im Wintergarten und in der Sanitäreanlage nicht gekocht werden.
Check-in	Für Stellplätze ab 14:00h, für Mietobjekte ab 15:00h.	Abfälle	Die Abfälle sind in Kehrriechsäcken, gut gebunden, in den dafür vorgesehenen Container zu legen.
Check-out	Für Stellplätze bis 12:00h, für Mietobjekte bis 11:00h.	Abwasser	Das Abwasser darf nur im speziell dafür vorgesehenen Ausguss entsorgt werden (s. Situationsplan).
Mietobjekte	In allen Mietobjekten ist Rauchen untersagt. Haustiere sind in den Mietobjekten nicht zugelassen. Die Mietobjekte werden so, wie sie übernommen wurden, zurückgegeben. D. h. gereinigt, Abfalleimer entleert, Chemietoilette entleert und gereinigt, Abwasser entleert, etc.	Feuerstelle	Feuer darf nur in der Feuerstelle und unter Berücksichtigung der Windverhältnisse entfacht werden.
Platzwahl	In Absprache mit dem Platzwart.	Hunde	Hunde sind an der kurzen Leine zu führen. Sie dürfen nicht in die Sanitäreanlage mitgenommen werden. Hunde müssen immer beaufsichtigt sein. Das Versäubern auf dem Platz ist strengstens untersagt (dies gilt auch für das „kleine Geschäft“!).
Jugendliche	Jugendliche unter 16 Jahren haben nur in Begleitung eines für sie verantwortlichen Erwachsenen Zutritt.	Bäume und Pflanzen	Wir bitten Sie, Schäden an Pflanzen und Bäumen zu vermeiden. Dichte Vorzeltteppiche und Vorzelte mit festen Plastikböden sind auf den Touristenplätzen nicht zugelassen. Zugelassene Vorzeltteppiche sind locker gewobene, welche licht- und luftdurchlässig sind.
Kinder	Kinder unter 6 Jahren dürfen nur in Begleitung eines Erwachsenen die Sanitäreanlagen benutzen.	Schäden	Für Schäden irgendwelcher Art haftet der Verursacher. Wir wünschen unseren Gästen erholsame Ferien und einen angenehmen Aufenthalt. Sollten Sie irgendwelche Fragen oder Anmerkungen haben stehen wir gerne zu Ihrer Verfügung.
Besucher	Besucher müssen gemeldet werden und bezahlen entsprechend der Aufenthaltsdauer.	Der Platzwart	
Fahrzeugverkehr	Der Fahrzeugverkehr ist auf das Notwendigste einzuschränken. Zwischen 22:00 h und 7:00 h ist jeder Verkehr innerhalb des Campingplatzes untersagt. Mittagsruhe 12:00 h bis 13:30 h. Die Höchstgeschwindigkeit beträgt 5 km/h (Schrittempo).		
Platzbelegung	Umzäunungen aller Art, Veränderungen wie Wassergräben und dergleichen dürfen nicht vorgenommen werden.		
Unbewohnte Objekte	Bei vorübergehender Abwesenheit von Gästen ist eine Preisreduktion nur bei vorhergehender Mitteilung an den Platzwart möglich. Es werden in diesem Falle die jeweiligen leerstehenden Objekte (Zelt, Auto etc.) + 1 Erw. Person berechnet.		
Versicherung	Zelte, Wohnwagen, Autos, Wohnmobile etc. Müssen persönlich versichert sein. Für abhanden gekommene Gegenstände kann nicht gehaftet werden.		
Ordnung	Helfen Sie mit, den Campingplatz sauber zu halten.		

Madulain, 12. Juni 2020
Renato Garofani